

Ferie med omtanke

Holiday with care / Urlaub mit Umsicht

SORTERINGSVEJLEDNING PERFECT WASTE >



Information om affald og genbrug

DANSK

Når du nyder tiden i sommerhusområderne, er det vigtigt at være opmærksom på affaldshåndteringen. Der indsamles madaffald, restaffald, papir, småt pap, glas, metal, plast, mad- & drikkekartoner og tekstilaffald.

Farligt affald skal afleveres på genbrugspladsen.

Restaffald skal i restaffaldsbeholderen. Hvis beholderen er fuld, kan ekstra affald pakkes forsvarligt i en rød ekstra sæk og placeres ved siden af restaffaldsbeholderen. Husk at forhøre dig hos din udlejer eller udljningsbureau, hvis du har brug for en rød ekstra sæk.

Når du håndterer **aske** fra bål, grill eller brændeovn, skal det være helt afkølet og forsvarligt indpakket, inden det smides i restaffaldsbeholderen.

For at gøre affaldssorteringen nemmere, anbefaler vi at bruge appen **Perfect Waste**. Ved at scanne strejkoder på emballager kan du få vejledning til korrekt sortering.

Hav en god ferie

Du kan finde mere information på www.refa.dk

Information on waste and recycling

ENGLISH

When enjoying your time on holiday, it's important to pay attention to waste management. Various types of waste are collected including food waste, general waste, paper, cardboard, glass, metal, plastic, food and beverage cartons, and textile waste.

Hazardous waste should be deposited at the recycling center.

General waste should be placed in the general waste bin. If the bin is full, extra waste can be carefully packed in a red bag and placed next to the general waste bin. Ask your landlord or rental agency if you need a extra red bag.

When handling **ash** from bonfires, grills, or wood stoves, it should be completely cooled and securely wrapped before disposal in the general waste bin.

To make waste sorting easier, we recommend using the **Perfect Waste** app. By scanning barcodes on packaging, you can receive guidance for proper sorting.

Have a nice holiday

More information at www.refa.dk

Information zu Abfall und Recycling

DEUTSCH

Wenn Sie Ihre Zeit in den Ferienhausgebieten genießen, ist es wichtig auf die Mülltrennung zu achten. Verschiedene Arten von Müll werden getrennt entsorgt, darunter Lebensmittelabfälle, Restabfälle, Papier, Karton, Glas, Metall, Kunststoff, Lebensmittel- und Getränkekartons sowie Textilabfälle.

Gefährlicher Müll muss auf der Recyclingstation abgegeben werden.

Restmüll gehört in den Restmüllbehälter. Ist der Behälter voll, können zusätzliche rote Säcke benutzt und neben den Restmüllbehälter gestellt werden. Denken Sie daran, Ihren Vermieter oder Ihre Vermietungsagentur zu fragen, wenn Sie zusätzliche rote Säcke benötigen.

Asche von Lagerfeuern, Grills oder Holzöfen muss vollständig abgekühlt und sicher verpackt im Restmüllbehälter entsorgt werden.

Um das Sortieren von Abfällen zu erleichtern, empfehlen wir die Verwendung der **Perfect Waste**-App. Durch das Scannen von Barcodes auf Verpackungen erhalten Sie Hinweise zur richtigen Sortierung.

Wir wünschen Ihnen einen schönen Urlaub

Weitere Informationen finden Sie unter www.refa.dk



- < LÆS MERE OM AFFALDSSORTERING HER
- < LEARN MORE ABOUT WASTE SORTING HERE
- < ERFAHREN SIE MEHR ÜBER DIE MÜLLTRENNUNG HIER



REFA har fokus på FN's –
VERDENSMÅL
for bæredygtig udvikling





Affaldet skal i en pose lukket med knude.

Put the waste in a bag tie with a knot.

Abfall in eine Tüte legen.

MADAFFALD

Råt og tilberedt madaffald. Frugter, grøntsager og skræller. Fisk og skaldyr. Æg og nøddeskaller. Brugt køkkenrulle. Kaffe-, tefiltre og grums.

FOOD WASTE

Food waste, raw and cooked. Fruits and vegetables. Egg and nutshells. Kitchen paper and napkins. Coffee grounds and filters, tea bags.

LEBENSMITTELABFÄLLE

Obst, Gemüse, Blumen. Fleisch, Knochen und Gräten. Fisch und Meeresfrüchte. Eier- und Nusschalen. Gebrauchte Küchenrolle. Kaffeesatz und filter, Teebeutel.

RESTAFFALD

Bleer og hygiejnebind. Snavset emballage. Støvsugeposer. Gavepapir og bånd. Pizzabakker. Aske.

GENERAL WASTE

Contaminated packaging. Gift wrapping paper and ribbon. Dirty pizza boxes. Vacuum cleaning bags. Sanitary towels and nappies. Ash.

RESTMÜHL

Verschmutzte Verpackungen. Windeln und Binden. Pizzakartons. Staubsaugerbeutel. Geschenkpapier und Bänder. Asche.



Skal være rent og tørt. Lægges løst i beholderen.

Must be clean and dry. Place loose in the container.

Bitte das Papier sauber und trocken lose in die Behälter legen.

PAPIR

Aviser og ugeblade. Reklamer og brochurer. Breve og kuverter. Skrive- og tegnepapir.

PAPER

Newspapers and magazines. Brochures. Writing paper. Letters and envelopes.

PAPIR

Zeitungen und Magazine. Werbung und Broschüren. Briefe und Briefumschläge. Schreib- und Zeichenpapier.

SMÅT PAP

Rør fra køkkenrulle og toiletpapir. Æsker fra f.eks. morgenmad og tandpastatuber. Æggebakker. Skotøjsæsker.

CARDBOARD

Small cardboard boxes. Thin cardboard packaging. Shoe boxes. Egg boxes.

PAPPE

Papprollen von Küchenrolle und Toilettenpapier. Pappverpackungen, z.B. von Müsli und Zahncreme. Eierverpackungen. Schuhkartons.



Tøm emballagen og læg den løst i beholderen.

Place the empty packaging loose in the container.

Verpackungen leeren und lose in den Behälter legen.

GLAS

Glasflasker fra soft, dressing og spiritus. Konservesglas. Syltetøjsglas. Vinflasker.

GLASS

Glass bottles from spirits, dressing and fruit juice. Marmalade/jam glasses. Empty food jars. Wine bottles.

ALTGLAS

Weinflaschen. Glasflaschen. Marmeladengläser. Konservenglas. Trinkglas. Saftflaschen.

METAL

Øl- og sodavandsdåser. Alubakker og stanniol. Konservesdåser. Fyrfadsllys. Metallåg.

METAL

Tins from beer and soft drinks. Food tins. Aluminum trays and foil. Used tea light holders, bottle tops and metal lids.

ALTMETALL

Bier- und Limonadedosen. Konservendosen. Aluschalen und Metalldeckel. Teelichtrosetten. Kleine Töpfe. Kapseln.



Tøm emballagen og læg den løst i sækken/ beholderen.

Put the empty packaging loose in the container.

Bitte die Verpackungen komplett entleeren und lose in die Behälter legen.

PLASTIK

Klar og farvet folie. Bære- og fryseposer. Plastbakker, dunke og bøtter.

PLASTIC

Plastic trays from cakes, fruit and vegetables. Plastic foil e.g. carrier bags, freezer bags. Plastic containers from e.g. vinegar, ice cream, shampoo.

PLASTIK

Klare og farvede Folie. Einkaufstaschen und Gefrierbeutel. Plastiktablets, Plastikebøtter und Kanister.

MAD- & DRIKKEKARTONER

Drikkekartoner fra f.eks. mælk og juice. Fødevarekartoner fra f.eks. suppe, yoghurt, fløde og is.

FOOD- & DRINK CARTONS

Empty milk and juice cartons. Empty food cartons i.e. from soup, yoghurt, cream and ice cream.

VERPACKUNGEN

Leere Tetrapacks, z.B. von Milch und Soft. Tetrapacks z.B. von Suppen, Joghurt, Sahne und Eiscreme.